

MANUAL DE INSTRUÇÃO

# Coifas

Vidro Curvo, Vidro Reto e  
Retangular - Duto Slim

Grupo New Order



## Agradecimentos

Muito obrigado por adquirir um produto do Grupo New Order – você acaba de fazer uma excelente escolha!

É muito importante que você leia as informações contidas neste manual, para tirar o máximo proveito dos recursos oferecidos, com toda a segurança e qualidade.

Nossos produtos são desenvolvidos sob altos padrões de exigência, confiabilidade e sofisticação. Fabricados com materiais resistentes e de padrão internacional, apresentam excelente desempenho e durabilidade para lhe oferecer sempre o melhor.

Estamos à sua inteira disposição para tirar qualquer dúvida e ouvir suas críticas e sugestões!

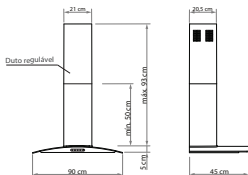
**ATENÇÃO!** Este manual deve ser guardado para futuras consultas. Caso seja extraviado, seu produto sofre pena de PERDA DE GARANTIA. Ele contém seu número de série e auxiliará você com a assistência técnica. O número de série poderá ser encontrado na contracapa.

## Índice

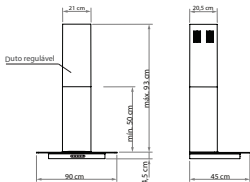
Identificando o produto	04
O que acompanha seu produto	05
Características técnicas	05
Cuidados e alertas de segurança	05
Dicas de instalação	06
Sistemas de funcionamento	07
Instruções de instalação	09
Utilizando seu produto	12
Limpeza e manutenção	12
Dicas importantes	13
Garantia	13

## 1. Identificando o produto

### CVC - Coifa Vidro Curvo



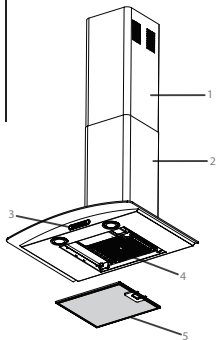
### CVR - Coifa Vidro Reto



### CRI - Coifa Retangular Inox



- 1 - Duto superior
- 2 - Duto inferior
- 3 - Painel de controle
- 4 - Filtro de carvão
- 5 - Filtro de alumínio



## 2. O que acompanha seu produto

01 Manual de instruções

01 Lista de Assistência Técnica

01 Filtro de carvão ativado

01 Kit de fixação (com parafusos e buchas)

02 Suporte de fixação para dutos inferior e superior

## 3. Características técnicas

Modelo	VIDRO CURVO (CVC)	VIDRO RETO (CVR)	RETANGULAR (CRI)
Frequência	60 Hz	60 Hz	60 Hz
Tensão	127 V ou 220 V	127 V ou 220 V	127 V ou 220 V
Potência do motor	140 W	140 W	140 W
Potência Lâmpada	2 x 1 W	2 x 1 W	2 x 1 W
Potência Total	142 W	142 W	142 W
Velocidade	3	3	3
Capacidade de Sucção	550 m <sup>3</sup> /h	550 m <sup>3</sup> /h	550 m <sup>3</sup> /h
Dimensões	60-70-75-80-90 cm de largura (45 cm de profundidade)	60-70-80-90 cm de largura (45 cm de profundidade)	60-70-75-90 cm de largura (45 cm de profundidade)

## 4. Cuidados e alertas de segurança

**ATENÇÃO:** As partes acessíveis do aparelho podem ficar quentes quando utilizadas com outros aparelhos.

Não deixar recipientes desassistidos durante a preparação de frituras, pois o óleo pode incendiar-se quando aquecido demasiadamente, podendo danificar a coifa.

Não lance chama sob o exaustor/depurador. Não flambar embaixo da mesma.

A coifa é adequada apenas para uso doméstico. A mesma sofre pena de perda de garantia caso seja utilizada em churrasqueiras ou a propósitos comerciais.

A instalação deve ser realizada por profissional qualificado. Não nos responsabilizamos pela instalação da mesma. Verifique as assistências da sua região para realizar o procedimento.

A coifa e o filtro de alumínio devem ser limpos regularmente de forma a ser mantido o bom funcionamento. Efetue a troca do filtro regularmente. O recomendável, é de 3 em 3 meses, caso a coifa seja utilizada diariamente.

Para realizar a manutenção ou limpeza do produto, remover da tomada o cabo de alimentação.

Há riscos de incêndio caso a limpeza não seja realizada de acordo com as instruções.

Caso haja qualquer problema na operação do aparelho, entre em contato com a assistência técnica. Verifique as assistências da sua região para realizar o procedimento. Você pode acessá-las no nosso site, ou consultá-las ligando para nosso serviço de atendimento ao consumidor.

Para atender as normas de segurança e evitar danos, somente pessoal especializado deverá realizar o conserto e/ou manutenção deste produto. Isto se aplica também ao cabo de alimentação. Se o cabo de alimentação estiver rompido ou danificado, o mesmo deverá ser substituído somente pela assistência técnica autorizada ou por técnicos igualmente qualificados a fim de evitar situações de risco.

Recomenda-se que as crianças sejam vigiadas para assegurar que elas não estejam brincando com o aparelho

Este aparelho não deve ser utilizado por crianças ou por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou sem experiência e conhecimento, a menos que sejam supervisionadas ou instruídas em relação ao uso do aparelho por alguém que seja responsável por sua segurança.

É obrigatório o uso de ventilação adequada, quando a coifa for utilizada juntamente com aparelhos a gás e outros combustíveis, no mesmo ambiente. O ar não deve ser descarregado para condutores utilizados para esgotar vapores de aparelhos a gás e outros combustíveis.

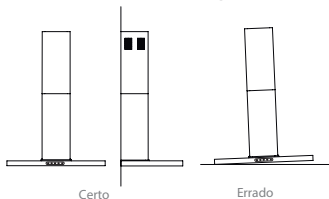
## 5. Dicas de instalação

Antes da instalação, por favor, verifique se a área está limpa para evitar a sucção de pedaços de madeira ou poeira.

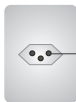
\*Retirar o filme plástico de proteção da superfície do produto após a instalação e remover os resíduos de cola com tira-cola. Certificando-se que os resíduos foram retirados antes da utilização do produto

Quando completar a instalação, verifique se o aparelho está nivelado para evitar acúmulo de gordura em uma das extremidades.

## ALINHAMENTO



Certificar-se de que a tomada ou outro tipo de conexão em que será ligado o produto, está dimensionada para o mesmo. A tomada ou conectores e a fiação elétrica deverão suportar a corrente e a potência e a tensão informadas para o produto na tabela de características técnicas.



Padrão Brasileiros de Tomadas - INMETRO

4 mm para aparelhos que operam com amperagem de até 10 Amperes.

Este produto prevê aterramento de fábrica. Para sua segurança a rede da residência deverá contemplar sistema de aterramento em todas as tomadas.

## 6. Sistemas de funcionamento

Sua coifa pode funcionar de dois modos distintos:

### DEPURADOR

O sistema de depuração filtra os vapores da cocção devolvendo-o ao ambiente da cozinha. O filtro de alumínio lavável retém a gordura e o filtro de carvão ativado elimina os odores. Caso opte pelo sistema de depuração não há necessidade de criar uma saída externa, basta instalar normalmente sua coifa.

Usando o produto como depurador, deverá ser trocado o filtro de carvão ativado a cada 3 meses. A aquisição do filtro de carvão ativado poderá ser feita em uma assistência técnica credenciada, ou através do nosso site.

## DEPURADOR

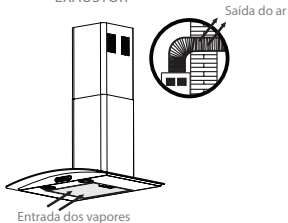


## EXAUSTOR

O sistema de exaustão suga os vapores da cocção filtrando e lançando para o ambiente externo através do duto instalado, ligando a coifa a área externa. Neste caso, para aumentar o desempenho do produto, não é necessário utilizar o filtro de carvão ativado.

Nota: (1) Diâmetro do duto é de 120 mm. (2) O comprimento é definido conforme necessidade do cliente. (3) O duto sanfonado para exaustão não acompanha o produto, pode ser adquirido nas lojas especializadas do ramo ou diretamente com a fábrica.

## EXAUSTOR





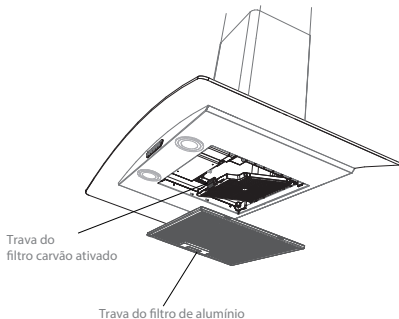
## 6.1 SUBSTITUIÇÃO FILTRO CARVÃO ATIVADO

Para substituição do filtro de carvão ativado:

- Retire os filtros de alumínio, acionando a trava do mesmo.
- Acione a trava do filtro de carvão ativado e substitua por outro.

Notas:

- 1 - O filtro de carvão ativado não poderá ser lavado.
- 2 - No modelo piramidal o filtro de carvão ativado está acoplado ao motor.



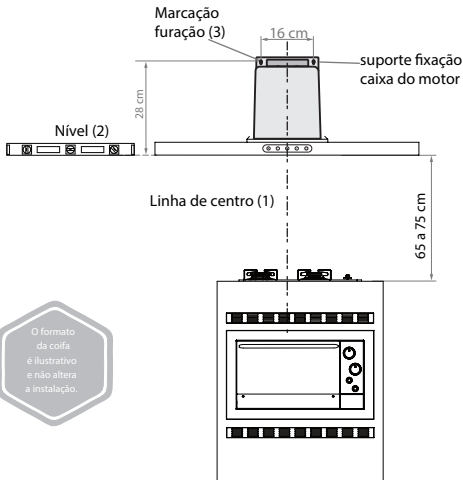
## 7. Instruções de instalação

### FIXAÇÃO DA COIFA

Marcar linha de centro de referência (1) e linha do limite máximo e mínimo e nivelar com nível (2).

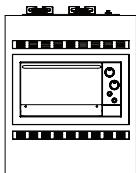
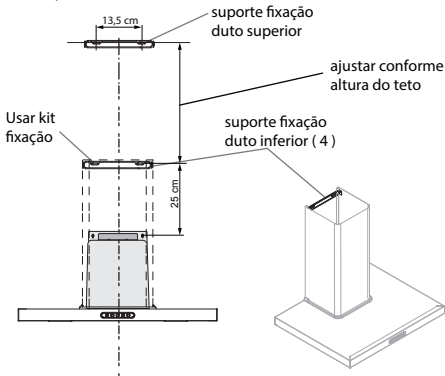
Fazer a marcação da furação (3) com 28 cm de distância da linha de referência do nível e 16 cm entre centros, conforme imagem abaixo. Coloque os parafusos do kit de fixação e fixe a coifa. Verifique se o parafuso de fixação da coifa está bem apertado.

Nota: Observe a altura mínima de 65 cm e máxima de 75 cm.



## FIXAÇÃO DUTO INFERIOR

Parafusar o suporte de fixação do duto inferior (4) na parede na altura de 25 cm entre a furação do suporte de fixação da caixa do motor até a furação do suporte duto inferior. Tirar a película de proteção do inox e encaixar o duto inferior nos encaixes da caixa de ar e no suporte da parede. Não é necessário parafusar o duto, pois o mesmo encaixa-se perfeitamente.

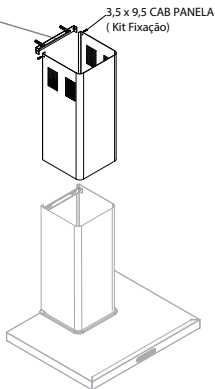


\*Suporte do duto Inferior e superior são a mesma peça

## FIXAÇÃO DO DUTO SUPERIOR

Ajuste a altura desejada do suporte de fixação do duto superior e marque na parede, com o auxílio do suporte de fixação, o local para a furação. Fure e encaixe as buchas na parede, posicione o suporte e parafuse-o. Após isso, encaixe o duto superior e fixe as laterais com os parafusos do kit de instalação.

suporte fixação  
duto superior

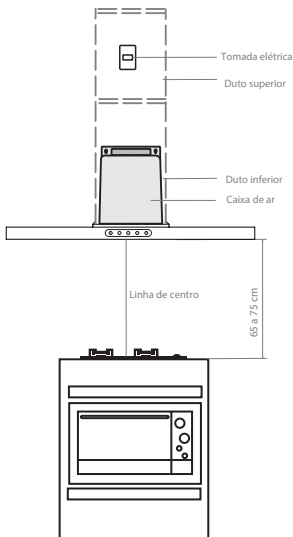


Nota: para fazer a marcação do suporte do duto superior, pode ser necessário posicionar o duto provisoriamente e assim, marcar posição do suporte

## INSTALAÇÃO ELÉTRICA

Para um bom acabamento, sugerimos que seja colocada uma tomada na parte interna do duto, ficando assim escondido o cabo de alimentação.

Atenção: A coifa não é bivolt, portanto verifique a identificação da voltagem na embalagem e/ou produto. Não nos responsabilizamos por instalações que não estejam de acordo com o manual de instruções.



## 8. Utilizando seu produto

### LIGAÇÃO

Ligar a coifa 5 minutos antes de começar qualquer cozimento. Após o cozimento deixar a coifa ligada por mais 10 minutos para que todo o ar saturado do ambiente seja eliminado.

Para ligar e desligar o motor pressione a tecla liga/desliga.

### ILUMINAÇÃO

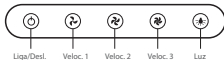
Para ligar e desligar a lâmpada da coifa clicar na tecla de luz.

### VELOCIDADE

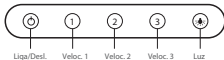
Esta coifa possui diferentes velocidades de filtragem, atendendo diferentes necessidades de cozimento. Para ligar a velocidade pressione a tecla liga/desliga e escolha as seguintes velocidades:

- Velocidade I - Para uma troca contínua e silenciosa do ar.
  - Velocidade II - Indicado para a maioria das condições de cozimento. Melhor relação entre quantidade de ar filtrado e produção de ruído.
  - Velocidade III - Para troca excessiva de vapores. Indicada para uso prolongado.
- Para desligar a coifa pressione a tecla liga/desliga.

Comando Eletrônico (Easy Touch)



Comando Mecânico (Easy Mechanic)



## 9. Limpeza e manutenção

Para proteger o corpo da coifa de corrosão por um longo período de tempo, ele deve ser limpo com água morna e detergente neutro a cada dois meses.

Não utilizar vapor para a limpeza do aparelho.

Mantenha o motor e outras peças internas livres de contato com a água, pois isso provocará danos ao aparelho.

Antes de limpar a coifa, lembre-se de desligá-la da tomada ou disjuntor. Não tente abrir a moldura ao redor do filtro de carvão. O uso médio do filtro é de 3 meses.

## LIMPEZA DO FILTRO DE METAL

O filtro é feito de alumínio. Não use detergente corrosivo para limpá-lo. Manter este filtro limpo irá permitir que o aparelho funcione corretamente. Siga exatamente os passos descritos a seguir para realizar sua limpeza.

- Método 1: Coloque o filtro metálico imerso em água limpa, adicione detergente neutro e deixe de molho de 2 a 3 min. Use luvas e limpe o filtro com uma escova macia. Não aplique muita pressão, pois o filtro é delicado e pode ser facilmente danificado.
- Método 2: Dependendo das especificações de sua máquina de lavar louças, você pode utilizá-la para lavar o filtro. Neste caso, fixe a temperatura em 60 °C.

### 10. Dicas importantes

Devido ao seu isolamento e ao emprego de materiais de alta tecnologia, nossas coifas consomem menos energia do que outras marcas. Mesmo assim, temos algumas dicas para economia de energia:

- Desligar sempre os aparelhos da tomada;
- Evitar colocar a coifa próxima de geladeiras e freezers. Isto evita choque térmicos, que também podem provocar a quebra dos vidros;
- Usar sempre tomadas adequadas para a potência de seu aparelho;
- Substituir tomadas muito antigas ou danificadas;
- Não ligar a coifa na mesma tomada que outros aparelhos.

## 11. Garantia

Lembre-se: A garantia só será válida mediante a instalação do fio terra na sua tomada. Seu produto já sai aterrado de fábrica.

O deslocamento para atendimento a domicílio é coberto pela fábrica somente nos três primeiros meses legais.

O fabricante garante este produto contra qualquer defeito de fabricação que se apresente no período de 12 meses, contado a partir da data da nota fiscal de venda ao consumidor, desde que observadas e respeitadas as disposições legais aplicáveis, referentes aos defeitos de material ou fabricação. São divididos os 12 meses em:

Os 3 (três) primeiros meses da garantia legal;

Os 9 (nove) meses seguintes são da garantia contratual, concedida pelo Grupo New Order.

Produtos adquiridos em sites e lojas onde são vendidos produtos de segunda linha e pequenas avarias terão somente a garantia legal (de 3 meses).

Para lâmpadas e vidros, serão cobertos somente no prazo da garantia legal (de 3 meses)

Durante a vigência da Garantia Contratual (do 4º ao 12º mês da compra do produto) o Grupo New Order reserva-se no direito de solicitar o envio do produto para a fábrica, para análise técnica, quando o consumidor alegar existência de vício/defeito do produto. Nos casos comprovados (através de laudo técnico) que o suposto vício/defeito inexistente ou que a falha tenha sido causada por culpa exclusiva do consumidor ou por eventos tidos com causa de exclusão da garantia (conforme descrições abaixo), os custos com o reparo do produto e frete serão de responsabilidade do consumidor.

Os consertos ou a substituição de peças que apresentem vício/defeito de fabricação serão realizados durante a vigência de ambas as garantias (legal e contratual), todavia deverão ser observados os procedimentos constantes do manual do produto e dos termos de garantia, em especial, a apresentação do número de série do produto.

Caso o produto apresente vício, o consumidor deverá, imediatamente, comunicar a fabricante através do telefone (47) 3236-1600 contido neste manual.

Quando você ligar para o Grupo New Order, tenha em mãos a nota fiscal de compra e o número de série do seu aparelho, além de seus documentos pessoais.



#### A GARANTIA PERDERÁ A VALIDADE QUANDO:

- Houver remoção e/ou alteração do número de série ou da etiqueta de identificação do produto;
- O produto for instalado ou utilizado em desacordo com o manual de instruções;
- O produto for ligado em tensão diferente a qual foi destinado;
- O produto tiver recebido maus tratos, descuidos ou ainda sofrer alterações, modificações ou consertos feitos por pessoas ou entidades não credenciadas pelo Grupo New Order.
- O defeito for causado por acidente ou má utilização do produto pelo consumidor;
- Se forem encontrados incrustações, depósitos de alimentos carbonizados, sal ou manchas de gordura sobre o corpo interno;
- Utilizar utensílios de materiais e diâmetros inadequados;

Caracteriza mau uso do produto, fazendo cessar a garantia: a utilização do produto para fins diferentes do uso doméstico (uso comercial, laboratorial, industrial, etc).

#### AS GARANTIAS LEGAL E CONTRATUAL NÃO COBREM:-

Produtos ou peças danificadas devido acidentes de transporte ou manuseio, riscos, amassamentos ou atos e efeitos da natureza;

- Não funcionamento ou falhas decorrentes de problemas de fornecimento de energia elétrica;
- Despesas com transporte, peças, materiais e mão de obra para preparação do local onde será instalado o produto. Citamos como exemplo a rede elétrica, conexões elétricas e hidráulicas, tomadas, esgoto, alvenaria, aterramento;
- Chamadas (técnico) relacionadas a orientação de uso constantes no manual de instruções ou no próprio produto, serão passíveis de cobrança ao consumidor;
- Danos ao aparelho causados pelo uso de detergente abrasivo.

#### OBSERVAÇÕES:

Despesas eventuais, por conta do consumidor:

- As despesas decorrentes e consequentes de instalação de peças que não pertençam ao produto, são de responsabilidade única e exclusiva do consumidor;
- Esta garantia é válida apenas para produtos vendidos e utilizados no território brasileiro;
- Toda e qualquer despesa além da mão-de-obra e reposição de peças em garantia
- Em caso de uso comercial, a manutenção e serviço livre de despesas devem ser discutidos previamente com agente de vendas autorizado;
- Na eventualidade de necessitar fazer uso desta garantia, tenha em mãos o certificado de garantia e a nota fiscal contendo a data da compra.

# Grupo New Order

Rua Bahia, 8775 | Passo Manso | CEP: 89032-000 | Blumenau/SC.

Fone 47 3236-1600

O Grupo New Order reserva-se o direito de a qualquer tempo, revisar, alterar ou descontinuar seus produtos, bem como as condições descritas neste manual, sem que isto incorra em qualquer responsabilidade ou obrigação para com a assistência técnica, revendedor, comprador ou terceiros.